



生活信息月刊 米原广报

2026年

10月

中文版

(摘要)

发行：米原市役所

编辑：NPO法人 米原市多文化共生协会

地址：滋贺县米原市长冈 1206 番地（米原市役所山东支所别馆 2F） 电话：0749-56-0577

开始受理 令和9年度全年以及 令和8年度寒假、3月春假、令和9年度4月春假期期间的 放学后儿童俱乐部的入会申请

問 市 儿童・青年支援课 ☎ 53-5127 📠 53-5128

对象儿童

在市内小学就读的儿童中，因家长工作、疾病等原因，
在小学放学后等时间段无法得到家长照顾的儿童

申请方式及受理地点

通过育儿一站式服务（MyNa Portal）电子申请办理。

※如果您没有网络环境，或者不知道如何操作等，请携带就业证明书等申请
所需的材料，到儿童・青年支援课窗口，工作人员会协助您办理申请。

受理时间

10月9日（星期五）～10月25日（星期日）

※如果通过电子申请办理，可以在最后一天的23:59之前提交。

超过上述申请期限后，除非有特殊情况，原则上不再接受申请，请注意。

※关于暑假期间的使用申请，预计从令和9年5月左右开始接受申请。



▲全年使用申请请点击这里
(10月9日（星期五）开始受理)



▲寒假・春假使用申请请点击这里
(10月9日（星期五）开始受理)

※由于国家（数字厅）服务系统规格发生变更，从令和8年10月27日（星期二）起，办理电子申请时，必须登录
「My Number App」。在申请入会后，如果需要通过电子申请办理信息变更、退会等手续，将需要使用个人编号卡进行本人身份确认。为了能够顺利办理相关手续，请提前准备好个人编号卡，并确认好卡片的密码（PIN码）

公营的儿童俱乐部



◀详情请查看市政府
官方网站。
※将于9月24日
(星期四)公开。



令和9年度 预计开设的儿童俱乐部

各儿童俱乐部的招生名额（定员人数），请通过米原市政府官方网站确认最新信息。

	儿童俱乐部名称	小学学区	设置地址
公 营 儿 童 俱 乐 部	米原第1儿童俱乐部 ※1※6	米原 ※2	入江296番地(俱乐部专区)
	米原第2儿童俱乐部 ※1		入江307番地(俱乐部专区) ※根据儿童的人数来，分东西栋营运。
	河南儿童俱乐部	河南	枝折77番地(河南小学校内)
	坂田第1儿童俱乐部 ※1※6	坂田 ※3	宇賀野273番地(俱乐部专区)
	坂田第2儿童俱乐部 ※1		顔戸1513番地(近江 互学交流站内)
	息長儿童俱乐部	息長	能登瀬1339番地(息長小学校内※5)
	大原儿童俱乐部 ※1	大原	野一色1184番地(俱乐部专区)
	山束儿童俱乐部	山束	志賀谷1907番地(俱乐部专区)
	柏原儿童俱乐部	柏原	柏原2320番地(柏原小学校内)
	伊吹儿童俱乐部 ※1	伊吹 春照	春照37番地(伊吹草药之乡文化中心内) 上野991番地(伊吹小学校内) 杉澤817番地(春照小学校内※仅限暑假期间)

※1 由于米原第1、第2儿童俱乐部、坂田第1、第2儿童俱乐部、大原儿童俱乐部、伊吹儿童俱乐部的使用人数较多，因此会根据年级等情况进行分班运营。

※2 米原小学学区可以在米原第1儿童俱乐部和米原第2儿童俱乐部中选择其中一个。

※3 坂田小学学区可以在坂田第1儿童俱乐部和坂田第2儿童俱乐部中选择其中一个。

※4 如果申请入会的人数超过定员，将优先接收低年级学生（1、2年级）以及单亲家庭等，因此可能无法满足所有人的申请要求。

※5 在小学进行改修工程期间，预计将在「近江填輪馆」开设儿童俱乐部。

※6 米原第1儿童俱乐部和坂田第1儿童俱乐部，预计不接受仅申请暑假期间使用的申请。

请注意冒充市政府工作人员等 公职机构人员的可疑电话！

☎市广报秘书课 ☎53-5163 ☎53-5149

最近收到一些咨询，有人接到冒充市政府工作人员等公职机构人员的可疑电话，对方声称“要寄送宣传刊物，请告诉我您的住址和家庭成员情况”“要寄送灾害时使用的救援物资，请告诉我您的家庭成员情况”等。

市政府不会为了寄送宣传刊物而询问您的家庭成员情况。另外，市政府也不会将救援物资免费发放到个人住宅。

即使接到这样的可疑电话，也请务必注意，绝对不要向对方提供任何个人信息。

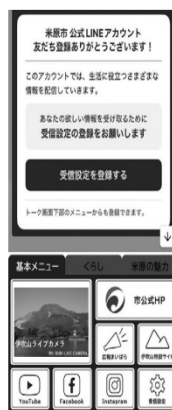


请参考 ▲

市政府LINE官方账号 改版通知

☎市广报秘书课 ☎53-5163 ☎53-5149

从10月1日（周四）起，市政府LINE官方账号将进行更新，变得更加方便使用！此次改版将更新菜单页面，并且您可以通过设置接收内容，选择自己需要的信息来接收。



改版后的界面示意图

为您的日常生活提供
各种实用信息！
点击这里添加为好友 ▶



已经添加为好友的用户，请在10月1日（星期四）以后（改版完成后）进行接收信息的设置。

10月份急诊日历



节假日期间 如果感到身体不适，请利用。
内科及小儿科急救医疗是当班制。为防止病毒的感染扩散，请务必先打电话，然后再戴好口罩、携带健康保险证、服药记录手册、母子健康手册等就诊。

日赤 …長浜赤十字病院
市民 …市立長浜病院

急诊安排			10/4 (周日)	10/11 (周日)	10/12 (周一)	10/18 (周日)	10/25 (周日)
首诊就诊处 医疗服务体系 适用于症状较轻的情况	长浜米原节假日急诊诊疗所 (长浜市宫司町1181-2 ☎0749-65-1525) 受理时间：8:30~11:30 12:30~17:30		○	○	○	○	○
第二次就诊 医疗服务体系 (症状严重时)	接诊时间 8:30 起	儿童	日赤	日赤	日赤	日赤	日赤
	至次日早上 8:30	上述时间以外	日赤	市民	日赤	市民	日赤

小儿急诊热线 咨询电话 #8000 ☎077-524-7856

- 时间：平日・周六 18時～翌朝8時/ 周日・假日 9時～翌朝8時
- 对象：在本县居住的15岁以下的儿童及家属



儿童急救网站

11月

儿童健康日历

問市 健康課

☎53-5125

FAX 53-5128



育児中の不安と烦恼、
请拨打「茁壮成长热线
(すくすく热线)」
☎53-5125へ

母子健康手册在
健康课及保健中
心发放。



※ 请配合做好佩戴口罩、
手部消毒等感染预防措施。

対 象	实 施 日	登 记 时 间	会 场	携 带 物 品
① 4个月龄婴儿 (令和8年6月出生)	11月12日(周四)	所有的体检时间都是固定的，我们会另行通知该当儿童。	米原市保健中心 (荧光大厦)	母子健康手册 问询表 儿童手册 记录用具 浴巾 (①~⑤)
② 10个月龄婴儿 (令和8年1月出生)	11月19日(周四)			
③ 1岁8个月龄婴儿 (令和7年3月出生)	11月10日(周二)			
④ 2岁半幼儿 (令和6年4月出生)	11月12日(周四)			
⑤ 3岁半幼儿 (令和5年4月出生)	11月5日(周四)			
⑥ 7个月龄辅食教室 (令和8年4月出生) (需要提前预约)※	11月20日(周五)	10:00~		母子健康手册、浴巾、 儿童手册 (⑥ ⑦) 笔录用具⑥
⑦ 育儿咨询 (需要提前预约)※	11月10日(周二) 11月19日(周四)	9:30~ 11:00		

● 为了预防感染，身体不适的儿童 请不要前来体检。如果判断有困难，请咨询健康课。

※ 育儿咨询和辅食教室是预约制，需要提前预约。请咨询健康课☎53-5125，

还可以通过热线电话及网络咨询。

● ③~⑤需要涂氟，请在家刷牙后来。

11月

育儿应援广场

市内设有4处地区育儿支援中心，面向未入园儿童家庭开展多种育儿支援活动。

・地区育儿支援中心无需预约即可使用！※ 仅「はなばたけ」需在当天早上通过电话预约。

最新的运营信息以及是否举办讲座、地区活动等，将随时通过市政府官方网站等渠道发布通知。

・电话咨询：各中心均随时受理 (周一至周五 9点~12点、13点~15点)

线上咨询 (Zoom 咨询) 也有开展 (需预约)

・身体测量：可随时进行。有需要者请随时向中心工作人员咨询。

当月活动信息请查看此处



あゆっこ

下多良146-1(まいばら認定こども園内)
☎52-1114 FAX 52-5131



寺子屋

長岡1251(長岡学園近くの古民家)
☎070-8411-4198または☎55-3767



ふたばっこ

顔戸199-1(おうみ認定こども園内)
☎52-0363 FAX 52-5561



はなばたけ

春照1950(いぶき認定こども園内)
☎58-1841 FAX 58-2003

10月的咨询窗口 我们将严格保守秘密，请放心咨询。

延长办公时间至19点

咨询项目	时间、地点	请咨询
烦恼咨询 (免费)	27日(周二) 近江互学交流站 10:00~12:00 (受理至11:00) ※可受理有关人权、行政、生活烦恼等各类咨询。	市 社会福祉课 ☎53-5121 FAX 53-5128
法律咨询	8日(周四) 9:30~11:45 本厅舍 3F 会议室 3E ※需预约制，每人30分钟，费用1,000日元 ※根据《律师职业基本规程》，因业务范围限制或具体内容，可能存在无法受理咨询的情况。	
人权问题咨询	10月13日(周二) 10:00~12:00 山东支所 1F 会议室 1A 由人权维护员受理咨询。	市 协助人权课 ☎53-5167 FAX 53-5138
女性专用 咨询室 「つくし」 (免费)	1日(周四) 14:15~17:00 18日(周日) 10:00~12:45 (每人45分) 市人权综合中心 S-C 广场 ※两天均需预约 ※由女性咨询师协助进行心理疏导与情绪整理	市男女共同 参与中心 (咨询专用) ☎54-0808 FAX 54-3033
教育咨询 (免费)	8日(周四)、22日(周四) 13:30~15:30 (需要事先预约) 市人权综合中心 S-C 广场 ※由人权教育指导员受理因人权问题引发的教育相关咨询。	人权教育推进 协议会事務局 (位于 S-C 广场内) ☎54-2200 FAX 54-2220

◇本厅舍・山东支所：8日(周四)、22日(周四)
※伊吹及近江窗口中心 没有延长办公时间的服务。
《业务内容》
★提供住民票、印章、户籍、税等证明书(部分除外)
★受理居民移动手续(迁入、迁出、搬家等)
★受理印章登记申请、个人编码卡相关业务
★国民健康保险、后期高龄者医疗保险、国民年金、福祉医疗相关手续
★米原市牌号车辆报废申报
★缴纳税金、后期高龄者医保费、介护保险费、保育料等
以上以外的事宜，请直接咨询相关部门。
※不受理户籍证明等的广区域发放望周知。

市 市民课 ☎53-5113

个人编码卡假日服务窗口

10月份 9:00~12:00

◇本厅舍：25日(周日)
受理业务：申请、交付、更新、变更密码等
市 市民课 ☎53-5113

10月 税金等缴纳期限

- ▶市县民税 第3期
- ▶国民健康税 第5期
- ▶后期高龄者医疗保险费 第4期
- ▶保育料 10月份
- ▶介护保险费 第5期
- ▶上水道使用费 10月份
- ▶下水道使用费 10月份

市 税务课 ☎53-5116

市 上下水道课(山东支所) ☎53-5173

账户转账纳税期限

11月2日(周一)

可以通过银行转账或通过手机的各种支付方式。如果账户名义等有变动，就需要重新办理手续。若在纳付限期内的话还可在便利店缴纳。

本市的人口统计 截至 令和8年9月1日

人口▶36,299人(+5人)
男▶17,791人(-5人)
女▶18,508人(+10人)
世帯数▶15,226世帯(+11世帯)
65歳以上▶11,402人
高齢化率31.4%
外国人人口▶768人
占总人口比率▶2.12%

※()内是与上月的比较



NPO法人 米原市多文化共生协会

设立了外国人咨询窗口，为外国朋友提供咨询服务

语种：葡萄牙语
西班牙语
中国語

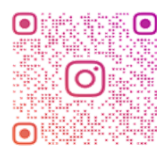
欢迎大家来电咨询

电话：0749-56-0577

邮箱：tabunkamb@gmail.com

地址：米原市长冈1206番地(米原市役所山东支所别馆2F)

外国人相談窓口



MAIBARATABUNKA

Instagram



facebook